

## خلاصة المقالات باللغة العربية

### الإعجاز التشريعيّ في القرآن الكريم

الدكتور السيّد مهدي صانعي

كليّة الالهيّات، جامعة فردوسيّ في مشهد

كثُرَ الكلام حول إعجاز القرآن الكريم في أسلوبه و فصاحته و بلاغته. و صُنِّفت في ذلك كتبٌ جَمَّة. بيّدت أنّ ما يُعدّ بالغ الأهميّة و قلّما فُطنَ إليه هو أنّ السبب الرئيس للإعجاز الدائميّ للقرآن - الذي لفت أنظار العلماء و الأمم المختلفة على مرّ التاريخ و في جميع الأزمنة و العصور - علومه و معارفه و مقرّراته التي ما برحت تهدي المجتمعات البشريّة و تشقّ لها الطريق. و الناس الذين لم يكن لهم حظٌّ يُذكر من الفهم و الفصاحة و البلاغة سواءً في عصر النبيّ صلّى الله عليه و آله و سلّم أم في غيره من الأعصار اهدتوا إلى الإسلام و اعتنقوه بفضل إدراكهم مضامين القرآن الكريم و معارفه البديعة السامقة. و إن دلّ هذا على شيء فإنّما يدلّ على أنّ الإعجاز المعنويّ للقرآن و نفوذه التشريعيّ و العلميّ يلبيان حاجة البشر في كلّ عصر و ظرف مهما اختلفت الأحوال.

المفردات الدليليّة: الإعجاز، الفصاحة، البلاغة، القوانين، معارف القرآن،

الخطابات العامّة.

## دراسة حول سليم بن قيس الهلاليّ

الدكتور عبدالمهدى جلالى

كلية الآلهيات، جامعة فردوسى فى مشهد

سليم بن قيس الهلاليّ علّم مشهور بشهره كتابه المعروف باسمه. و تتسنى دراسة شخصيته من منظورين: الأول؛ لا ينظر إلى الروايات و الموروثات التاريخيّة نظرة نقدية فحسب، بل يدعمها و يسندھا و يستصوبها دائماً و أبداً. و تنطلق هذه الرؤية من محتويات كتاب سليم و تتوكأ على الكلام المنسوب إليه، و راوى كتابه الوحيد أبان بن أبى عياش. الثانى؛ لما كان يخطو فى إطار البحث التاريخيّ فلا مناص له من اختيار المنهج النقديّ الذى يقوم على قبول الروايات التاريخيّة أو رفضها، و على أصول واقعيّة. و النظر إلى سليم بن قيس حسب هذا المنظور ينطلق من حقائق تاريخيّة، و روايات مستقلّة و موثقة - تاريخيّة و غير تاريخيّة - و ذكر الكاتب فى القسم الأوّل و الثانى من مقالته كلتا الرؤيتين، و ختم كلامه بما توصل إليه من نتائج يُلحظ فيها أنّ وجود شخص فى التاريخ بأسم سليم محلّ تأمل و تشكيك.

المفردات الدليلية: سليم بن قيس الهلاليّ، وجود سليم أو عدم وجوده، دراسة تاريخيّة نقدية.

تأثير النظام اللغويّ و النظام الزمنىّ فى تراجم القرآن الكريم

الدكتورة شهرة شاهسوندى

كلية الآداب، جامعة فردوسى فى مشهد

يمكن أن تكون الأشكال المتنوعة للصيغ الصرفية و النحوية ذات معنى واحد. فترجمتها لا تولد مشكلةً للمترجم عادةً. ذلك أنه بما يمتلكه من معرفة بالنظم المتفاوت لموقع أجزاء الجملة فى مختلف اللغات ينصرف إلى ما يعاد لها فى اللغة المنقول إليها. بيد أننا ينبغي أن نلتفت إلى أن النظم المذكور لا يتلخص فى مستوى الكلمة و العبارة إذ يمكن أن يستوعب ترتيب الجمل الناقصة فى الجملة الأصلية، و الجمل فى فقرة واحدة أيضاً. و تدلّ الدراسات على أن للتباين بين النظم فى اللغة: النظام اللغوى، و النظام الزمنى، و النظام المنطقى أن يترك بصماته على عملية استيعابنا للنصوص. و تحاول هذه المقالة أن تُرشد مترجم القرآن الكريم إلى أن غفلته عن النظام الزمنى و المنطقى، و اهتمامه الوحيد بالنظام اللغوى فى اللغة المنقول منها أى: العربية ربما يُعجز عنه عن نقل مفهوم النص فى ترجمته بنحو صحيح.

المفردات الدليلية: القرآن، الترجمة، التفسير، النظام الزمنى، النظام اللغوى، التقدم، التأخر.

### تبلور اللهجات العربية فى القراءات السبع

الدكتور محمد رضا حاجى اسماعيلى

كلية الآداب، جامعة اصفهان

توفّر المتخصصون فى القرآن الكريم و مؤلفو كتب القراءات على تبيان الظواهر اللغوية التى كان يلتزم بأدائها القراء السبعة بنحو من الأنحاء و لها مصاديق كثيرة فى الكتاب العزيز برمته، و ذلك قبل طرح المباحث التى تدور حول

الاختلافات القرآنيّة «فرش الحروف» و مهمّتها استنباط القراءات المتنوّعة و إعادة القراءة الأحاديّة المفردة للقرآن و يرى كاتب المقال أنّه ينبغي تلمّس الأصول السائدة على هذه الظواهر الصوتيّة في اللهجات المتداولة بين العرب في شبه الجزيرة العربيّة إيّان نزول القرآن.

و درس الكاتب في مقالته هذه المنطلق الجغرافيّ، و مبادئ و أسس علم الصوت في الظواهر اللغويّة من قبل «الإظهار و الإدغام، و الإشمام، و التفخيم و الترقيق، و الفتح و الإمالة، و الإسكان و فتح ياء الإضافة، و المدّ و القصر، و التتميم و تسكين ضمير جمع المذكّر، و تحقيق الهمزة و تسهيلها» و عملية تأثيرها في القراءات السبع. و ذلك بنظرة تقويمية نقدية.

المفردات الدليلية: القرآن، القراءات السبع، الظاهرة اللغويّة، اللهجة، الصوت.

### الحروف المقطّعة من منظار المتخصّصين في القرآن من علماء الغرب

الدكتور السيّد كاظم الطباطبائيّ

كليّة الالهيّات، جامعة فردوسيّ في مشهد

عَرَضَ علماء المسلمين و غير المسلمين آراءً كثيرةً حول الحروف المقطّعة التي تتصدّر بها بعض السور القرآنيّة و معناها و مدلولها. إلاّ أنّ الآراء المذكورة لا تُشبع طموح الباحث أساساً، فنهض كاتب المقالة في مقالته القصيرة هذه بمهمّة مناقشة الآراء التي أبداها الإخصائيّون في القرآن من علماء الغرب، إذ عرضها بإيجاز أوّلاً، ثمّ دلّ ببضاعته المزجاء على مدى تهرؤ أساسها و تهورّ بُناتها.

المفردات الدليلية: القرآن، الحروف المقطّعة، الحروف الملغزة، متخصّصو القرآن

الغربيّون.

## التطير في القرآن و الحديث

حميدة عبداللهى على بيك

جامعة قم

إنّ جذور التطير الذى يمثّل خيالاً واهياً ممتداً ضاربةً فى أعماق التاريخ. و كان المعتقدون بهذه الخرافة يتطيرون بكثير من الأشياء، و الحيوانات، و الأشخاص بما فيهم الأنبياء. و يشير القرآن الكريم إلى حالات من تطير المناوئين للأنبياء، و يكشف الحقيقة فى موقفه من هذه العقائد. و يرى أنّ تطير كلّ أحد هو منه بذاته، و أنّ طوارق الحدثن الممضه فى الحياه هى انعكاس لآثام الناس أنفسهم. و صفوه العقول إنه يذمّ التطير، و يذهب إلى أنّ جهل الناس هو منبعه و مصدره.

و أشارت الأحاديث و الروايات إلى التطير أيضاً. و هو عند المعصومين عليهم السلام واه لا أساس له، و فى مصافّ الشرك و الكفر، و ليس له تأثير إلاّ من الناحية النفسية. و يتوقّف حجم تأثيره على قابليته كلّ شخص. و علاجه عدم الإكتراث به، و التزام التوكّل، و التمسك بولاية الأئمة عليهم السلام. و من كان عاجزاً عن ذلك انشغل بالدعاء و تلاوة القرآن لطمانينه نفسه و سكينه قلبه و مواجهة خطرات الظنون.

المفردات الدليلية: التطير، التفاؤل، الطيرة، الطائر، التشاؤم.

## الرؤية البلاغية للجمل الخبرية فى القرآن عند المفسرين

الدكتور محمد فاضلى و الدكتور محمد نكارش

كلية الآداب، جامعة فردوسى فى مشهد

تعدّ الجملة الخبرية فى علم المعانى أحد العناصر الملهمه للمعاني البلاغية. و

بلغت هذه الظاهرة ذروتها في القرآن الكريم. وقطع المفسرون الأول أشواطاً بعيدةً في هذا الميدان. منهم الشيخ الطوسي، و الزمخشري، و الطبرسي. و تحوم هذه المقالة حول دراسة المعاني البلاغية للجملة الخبرية في تفسير **التبيان** للشيخ الطوسي. و في هذا المضمار قيست آراء هذا المفسر بآراء الزمخشري في **الكشاف**، و الطبرسي في **مجمع البيان** ليستبين مدى اتساع رؤيته و حجم امتدادها، و تتضح رؤية الأخيرين في هذا المجال. و هكذا يظفر القارى بصورة معبرة عن الجملة الخبرية، و تتبين وجوه الالتقاء و الافتراق بين هؤلاء العلماء بأسلوب مقارن موازن.

المفردات الدليلية: الجملة الخبرية، الشيخ الطوسي، الزمخشري، الطبرسي، التهديد، الإنكار، التوبيخ.